



編集・発行/品川区地域振興部商業・ものづくり課

Shinagawa Industrial News 1月・3月・5月・8月・10月発行

しながわ

# 産業ニュース



No.173

2016年(平成28年)8月

〒141-0033 品川区西品川1-28-3 品川区立中小企業センター2階

TEL.5498-6334 FAX.5498-6338

## 品川区事業承継支援事業

区内中小企業の経営者の皆様の  
後継者不足等のお悩み解決を応援します。



品川区では、区内中小企業の皆様の多くが経営者の高齢化等による後継者問題に直面している現状があること等を踏まえ、事業承継支援を実施します。

### 1. 事業承継セミナー

事業承継に関する基本的・導入的なセミナーを行います。

何から手をつけたらいいかわからない

- 日時：平成28年9月14日(水) 午後6時30分～8時
- 場所：中小企業センター大講習室
- テーマ：これから始める!一番やさしい事業承継入門セミナー
- 講師：事業承継センター(株) 代表取締役 内藤 博
- 定員：50人(先着)
- 対象者：区内中小企業の経営者、後継者
- 申込方法：区HPもしくは下記で配布する申込書に必要事項を記入の上、申し込み先へFAX、郵送もしくは持ち込み



※次回以降の予定は随時下記にてお知らせいたします。

### 2. 訪問相談(専門家の派遣)

事業承継に関する専門家が企業及び事業者を個別訪問し、個々の悩みをお伺いします。

忙しくて相談に行く時間がない

- 日時：早朝から夜間(土日含む)
- 場所：申込者の事業所、区施設など希望に応じて
- 対象者：区内中小企業の経営者、後継者
- 回数：1事業者あたり3回まで
- 内容：お悩みに対するアドバイス、診断、事業承継プラン策定、など
- 申込方法：区HPもしくは下記で配布する申込書に必要事項を記入の上、申し込み先へFAX、郵送もしくは持ち込み

少しでも気になったその時にお気軽にご相談ください。

### こんな問題でお困りではないですか?

後継者問題

- ・息子が後を継がないと言っている。
- ・長男と次男を入社させたが、どちらに継がせるか迷っている。
- ・長年頑張ってくれた従業員に後を継いで欲しい。

- ・感情的になってしまい、後継者の息子と冷静に話し合うことができない。
- ・後継者以外の子ども達が不満を持っており、将来の揉め事が心配だ。
- ・家族だと感情が邪魔してうまく話せない。

人間関係

株式

- ・株が複数の関係者に分散している。
- ・後継者が株をほとんどもっていない。
- ・いつ後継者に株を渡したらいいかわからない。

- ・株価が高騰した場合、税金の負担が心配だ。
- ・会社と個人の資産が複雑に入り組んでいる。
- ・経営承継円滑化法など制度の活用方法を知りたい。

税務

M&A・廃業

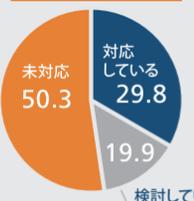
- ・自分の代で廃業しようと思っているが、従業員の将来が気がかりだ。
- ・業績が悪く、借入金の返済の目処が立たない。
- ・自分の会社がいくらで売れるのかわからない。

### 品川区の事業承継を取り巻く現状

品川区は約2万事業所あるうち、製造業などの経験に富んだ技術やノウハウを持つ事業所が減少しています。また、品川区の企業の約半数は事業承継の対応がなかなか進んでいないのが現状です。



### 事業承継の対応状況



出典：平成27年度第1四半期品川区の景況

### 問い合わせ

品川区 地域振興部 商業・ものづくり課 経営相談係  
 〒141-0033  
 品川区西品川1-28-3 中小企業センター2F  
 TEL: 03-5498-6334

### セミナー・訪問相談申し込み先

事業承継センター  
 思いを明日へ、託し受け継ぐ

事業承継センター株式会社  
 〒105-0011  
 東京都港区芝公園3-5-8 機械振興会館518  
 TEL: 03-5408-5506 FAX: 03-5408-5507  
 メール: info@jigyousyoukei.co.jp  
 ※事業承継センター(株)は品川区の事業受託者です

# 商店街イベント情報

イベント内容は変更になる場合があります。

**第19回 とごしぎんざまつり**  
 8月27日(土)午後2時～・8月28日(日)午前11時～  
 ●食べ歩き・買い歩きイベント、銀ちゃんとのコミュニケーション、スタンプラリー、模擬店など  
 \*詳しくは戸越銀座ネット <http://www.togoshiginza.jp/> をご覧ください。  
 会場：戸越銀座通り  
 主催：戸越銀座商店街連合会

**第19回 子どもと家族の夕涼み広場**  
 8月27日(土) 午後4時～8時  
 ●模擬店、ゲーム大会など  
 ※午後6時45分から大原小学校(戸越6-17)で野外アニメ映画大会  
 会場・主催：戸越公園駅前南口商店会

**第21回 目黒のさんま祭り**  
 9月4日(日) 午前10時～  
 ●旬のさんま(岩手県宮古市産)・すだち(徳島県神山町産)等の無料配付、落語会、ワゴンセール、など(予定)  
 会場：誕生八幡神社前、目黒駅周辺及び目黒通り  
 主催：目黒駅前商店街振興組合

**第15回 中延ねぶた祭り**  
 9月17日(土)  
 ●青森のねぶたが商店街を通ります。  
 時間：正午～午後4時 飲食店フェア  
 午後5時～8時 大小様々なねぶたが商店街を運行します。  
 会場：中延商店街、昭和通り商店会  
 主催：中延商店街振興組合

**第62回 大井どんたく夏まつり**  
 8月27日(土)・28日(日)正午～午後9時  
 ●大井町を1日楽しんでもらえる様々なイベントを開催。盆踊りは、27日(土)午後6時から。  
 ※雨天の場合は翌日実施  
 \*詳しくは大井町ポータルサイト <http://www.oimachi.jp/> をご覧ください。  
 会場：大井町駅前中央通り  
 主催：大井光学通り商店街、大井サンピア商店街振興組合、大井銀座商店街振興組合

**夏休みふれあいこどもまつり**  
 8月29日(月)午後6時30分開場 7時開演 えぼら寄席  
 8月30日(火)・31日(水)午後4時～9時 盆踊り大会、模擬店など  
 ※ジャンボのり巻き大会は、30日(火)午後4時から  
 会場：荏原町商店街シャイニングロード他  
 主催：荏原町商店街振興組合

**第26回 しながわ宿場まつり**  
 9月24日(土)・25日(日)  
 ●路上パフォーマンス、物産市、模擬店など  
 24日(土)午後4時30分～7時30分 おいらん道中  
 会場：東海道(旧道)ハツ山口から品川橋  
 25日(日)正午～ 江戸風俗行列を中心に交通安全大パレード  
 会場：東海道(旧道)ハツ山口から青物横丁の間  
 主催：北品川本通り商店会、北品川商店街協同組合、京急新馬場商店街振興組合、青物横丁商店街振興組合

**昭和通り商店会 盆おどり大会**  
 9月10日(土)午後7時～9時 ※雨天の場合は翌日実施  
 ●踊っていただいた方に参加賞を差し上げます。(こどもはお菓子、大人は商品券)  
 会場・主催：昭和通り商店会

上記のイベントには、品川区の「商店街にぎわい創出事業助成金」と東京都の「新・元気をだす商店街事業費補助金」が事業費の一部に充てられています。

**品川区制70周年記念 「しながわ観光フェア」**  
**日時** 10月29日(土)、10月30日(日) 午前11時～午後5時 (日曜日は午後4時まで) ※小雨決行  
**会場** JR大井町駅前 中央通り ほか  
**内容** 品川区内の様々な観光団体・企業による展示やアトラクションの他、イルミネーション点灯式(29日を予定)もあり、お楽しみがいっぱい! 皆様のご来場をお待ちしています!! ステージイベントの時間など詳細については、下記ホームページをご覧ください。  
**主催** 品川区・一般社団法人 しながわ観光協会  
**問い合わせ** 同協会 TEL 5743-7642  
**HP** <http://www.sinakan.jp/>

**子育て応援とうきょうパスポート事業協賛店の募集**  
 東京都は、企業や店舗等が、善意により、中学生以下の子供のいる家庭・妊婦の方に対して、調乳用のお湯の提供や商品の割引などの様々なサービスを提供する仕組み「子育て応援とうきょうパスポート事業」を28年10月から実施する予定です。事業開始に先立ち、6月1日から協賛頂ける企業や店舗等の募集を開始しています。子育て世帯・妊婦の方を応援したいとお考えの皆様、是非、御登録をお願いいたします。  
 (注) 登録方法等、事業の詳細については、子育て応援とうきょうパスポート運営サイト、都ホームページを御参照ください。  
**問い合わせ** 東京都福祉保健局少子社会対策部計画課 子育て応援事業担当 TEL 5320-4115

**福利のご案内**

**中小企業退職金共済制度 説明会のお知らせ**  
 中退共制度とは、中小企業のための国がサポートする外部積立型の退職金制度で、業種ごとに定められた中小企業の範囲内の企業であれば加入できます。この度、中退共制度説明会を実施することになりました。退職金制度の新規導入または見直しをご検討中の方、関係機関の皆様はぜひこの機会をご利用ください!

◆日時 9月2日(金) 午後2時～4時30分  
 ◆会場 独)勤労者退職金共済機構 9階会議室 東京都豊島区東池袋1-24-1(池袋駅東口から徒歩5分)  
 ◆定員 50人(先着順)  
 ◆申込 下記より「参加申込書」をダウンロードし、FAXでお申し込みください。  
<http://chutaikyo.taisyokukin.go.jp/soudan/soudan02.html>  
**問い合わせ** 中小企業退職金共済事業本部 事業推進部 加入促進課 TEL 6907-1234

**助成金のご案内**

**中小企業 BCP作成支援事業**  
 いつ起こるかかわからない!! 水害・地震・竜巻・火災などに備えて  
 BCP(事業継続計画)を策定するためにコンサルティングを受けた際のコンサルティング料や、耐震診断料を助成します。  
**対象** 区内中小事業者  
**助成額** 対象経費の2/3(限度額:100万円) ※BCPとは<Business Continuity Plan>の略称です。

**事業所内育児支援事業**  
 働く従業員の仕事と子育ての両立を応援します!!  
 事業所内に育児スペースを設けるために必要な工事費や賃料、事業所でベビーシッターを雇った場合の利用料について助成します。  
**対象経費**：①育児スペースの工事費、賃料 ②ベビーシッター利用料(シッター1人あたりの時間単価の上限は2,800円)  
**対象** 区内中小事業者  
**助成額** 経費の2分の1を助成(限度額:100万円)  
**問い合わせ** 商業・ものづくり課経営相談係 TEL 5498-6334

**住居と店舗の分離 改修費助成事業**  
 店舗兼住居建物において、トイレや出入口等が1カ所しかないために、店舗として貸し出せない場合、住居部分と店舗部分を分離するための工事経費等の一部を助成します。対象事業は商店街からの申請に基づき、審査の上決定します。  
**助成対象経費**：トイレ、出入口、壁面等の増設・改修等の経費  
**助成率**：助成対象経費の3分の2以内  
**助成限度額**：100万円  
**問い合わせ** 商業・ものづくり課 商店街支援係 TEL 5498-6332

**環境経営支援事業のご紹介**  
 ①事業所用LED照明設置  
 中小企業等向けに10万円以上の設置費用の1割(50万円まで)を助成します。区内施工業者による工事が条件で、設置後に申請が必要です。(先着順5件)  
 ②低公害車買換え支援事業(利子補給・信用保証料補助)  
 低公害車への買換え助成をおこなっています。対象者は区内中小企業者・個人事業者で「東京都環境保全資金」の利子補給金等交付決定通知を受けた方。  
 ※利子補給額：利子と都利子補給金確定額との差額  
 ※信用保証料補助額：信用保証料と都信用保証料補給金確定額との差額  
 ★各事業の詳細は区ホームページをご覧ください。  
**問い合わせ** 品川区環境課環境管理係 TEL 5742-6949

**品川区 勤労者共済会への加入のお勧め**  
**月400円会費で大きな特典がいっぱい**  
 品川区勤労者共済会では、中小企業や商店の事業主および勤務する従業員へ、共済金の給付および福利厚生事業を行っています。

**対象** 1. 品川区に事業所があり、従業員300名以下の会社、工場、商店等の事業主と従業員  
 2. 入会時に年齢が70歳以下の方

**費用** 1. 入会金 1名 100円  
 2. 会費(月額) 1名 400円

**共済金給付事業・福利厚生事業**  
 ・結婚、出産・銀婚等の祝金、見舞金などの給付金  
 ・アミューズメントパークの割引券、有名レストランの割引券のあつ旋等の福利厚生  
 その他、詳しいことは、下記へお問合せ下さい。

**品川区勤労者共済会事務局**  
 〒141-0033 品川区西品川1-28-3 品川区立中小企業センター4F  
 TEL 3787-3044 FAX 3787-0520

**品川区 中小企業パソコン教室** 対象：品川区区内中小企業事業主・在勤者  
 場所：品川区西品川1-28-3 品川区立中小企業センター4Fパソコン講習室  
 申し込み：電話で下記へ(先着順)

No.	講習内容	コース	日程	時間	テキスト代	定員
1	Wordちらし	昼1日コース	9月14日(水)	9:30～16:30	¥1,500	10
2	イラストレーター初級	昼2日コース	9月17日(土)～18日(日)	両日とも9:30～16:30	¥1,500	10
3	エクセル応用	昼1.5日コース	9月27日(火)～28日(水)	1日目9:30～16:30 2日目9:30～12:30	¥1,500	10
4	エクセル初級	夜3日コース	10月5日(水)～7日(金)	各回 18:00～21:00	¥1,500	10
5	Wordちらし	夜2日コース	10月11日(火)～12日(水)	両日とも18:00～21:00	¥1,500	10

**申し込み・問い合わせ** フォーティネットパソコンスクール TEL: 3842-6453 受付時間：火～金曜日の午前10時～午後5時

### ビジネス支援講座

(午後6時～8時) (要予約)

8月3日(水)

### 「最近の内外経済情勢と今後」

～想定外の環境変化が続く中で～

講師：武田 淳氏  
(伊藤忠経済研究所 主席研究員)

会場：品川産業支援交流施設SHIP  
(大崎プライトコア4階)  
品川区北品川5-5-15  
JR・りんかい線 大崎駅より徒歩5分

### ソフトウェア開発促進事業

ソフトウェア開発に要する費用の一部を  
審査のうえ助成します。

- 助成額** 最大100万円(対象経費の2/3)
- 申請資格** 区内で1年以上継続して事業を営む計画のある  
中小製造業・中小情報通信業事業者
- 対象事業** 各種のシステムソフト、アプリケーションソフト、  
組み込みソフトの開発など(ゲームソフトの開発は除く)
- 申請期限** 8月31日(水)
- 対象事業** 平成29年3月までに開発が完了するものに限り  
ます。  
\*平成28年度の経費が対象となります。  
\*開発経費等を負担しない受託開発は対象外となります。

### ISO認証取得支援事業

ISO認証(ISO9001、ISO14001、ISO27001)  
の取得に必要な経費の一部を助成します。

- 助成額** 最大60万円(対象経費の3分の2)
- 申請資格** 区内に1年以上主な事業所を置く  
中小企業
- 対象経費** 平成28年度中の経費で以下のもの。  
①講座・研修受講費用  
②コンサルタント委託費用  
③審査費用
- 申請期間** 9月1日(木)～9月30日(金)

### 相談業務のご案内

区内に主な事業所を置く中小企業者の方を  
対象としています。すべて予約制です。  
お気軽にお問い合わせください。  
相談場所は、品川区立中小企業センター内です。

#### 企業法務相談

日時：毎月第2、4木曜日 午前10時～12時  
利用：1回1時間  
相談員：飯野 泰子 弁護士

#### 海外ビジネス相談

日時：毎月第1～4水曜日 午前9時～午後5時  
相談員：吉岡 義継(元住友商事株)

#### 特許相談

日時：毎月第2、4金曜日 午前10時～12時  
利用：1回1時間  
相談員：工藤 実 弁理士

#### 発注相談

日時：毎週月曜～金曜 午前9時～午後5時  
対象：区内中小製造業者への発注を希望する企業  
(原則、品川区で3年以上操業していること)  
相談員：区商工相談員

### 海外市場調査経費助成

JETRO(日本貿易振興機構)を活用した海外市場調査に要する  
費用の一部を助成します。

- 助成額** 最大20万円(対象経費の3分の2)
- 申請資格** 区内に事業所をおく中小製造業・中小情報通信業事業者
- 対象経費** JETROが提供する以下のメニューに該当する委託料等で  
平成28年度中に利用し、支払が完了するもの  
①海外ミニ調査  
②ミッション派遣  
③ビジネスアポイントメントサービス
- 募集期間** 平成29年2月28日(火)まで(先着順)

### 若手技術者支援講座

都立産業技術高等専門学校と連携して、若手技術者を支援するための講座  
を開催します。基礎的な知識と技術について、講義と実習を通じて学ぶこ  
とができる機会です。若手技術者・技能者の教育、自己研鑽をお考えの方  
は是非ご参加ください。

- 日程** 9月～12月 午後6時30分～8時30分  
※各コースの日程については、下記までお問い合わせください。
- 会場** 都立産業技術高等専門学校 品川キャンパス
- 対象** 区内中小製造業者で働く若手技術者等
- 科目** B-01「機械設計のための基礎」全15回  
B-02「工業材料の基礎」全8回  
B-03「加工と測定の基礎」全8回  
B-04「デジタルマニファクチャリング体験講座」全6回  
B-05「電気回路の基礎」全10回  
B-06「シーケンス制御の基礎」全10回
- 参加費** 無料(B-01、02、05、06コースについては、テキスト代あり)
- 定員** 1科目10～20名(先着順)

申し込み・問い合わせ 商業・ものづくり課 企業支援係 TEL 5498-6333

### 成長意欲の高い創業者を 応援します 武蔵小山創業支援 センターオフィス入居者募中

インキュベーションマネージャーによるアドバイスなど、総合的な支援を行います。

○所在地 品川区小山3-27-5(東急目黒線 武蔵小山駅西口 徒歩3分)

○募集対象、料金など

オフィス	606号室	607号室	608号室
月額使用料	22,000円	23,000円	23,000円
保証金(料金の3か月分)	66,000円	69,000円	69,000円
設置物	デスク・椅子・キャビネット		

- 入居期間 2年間(場合により、2年以内で1回まで更新可)
- 応募資格 サービス業または小売業で今後半年以内の創業予定者および  
創業後3年未満の中小企業者

詳細は、武蔵小山創業支援センターHPもしくは下記までお問い合わせください。

- 問い合わせ** 商業・ものづくり課企業支援係 TEL 5498-6333(直)
- 申込書提出先** 武蔵小山創業支援センター TEL 5749-4540(直)

\*詳細はお電話でお問い合わせいただくか、ものづくり支援サイト  
(http://www.mics.city.shinagawa.tokyo.jp)をご覧ください。



### 一般財団法人 品川ビジネスクラブ

※入会を希望される方は下記までお問い合わせください。

品川ビジネスクラブは、首都圏を中心とした大手企業や中小企業、ベンチャー企業、学生、大学・  
研究機関等による会員制の組織で、チャレンジングに活動する多くの人や企業が交流するプラッ  
トホームとして、新事業・新産業を創出していくことを目標に掲げ日々活動を行っております。随  
時会員企業(個人でも可)を募集しておりますので、ご興味のある方は下記までご連絡ください。

#### 主なサービスメニュー

会員交流会	セミナー・講座	ビジネス創出懇談会	研究会活動支援

申し込み・問い合わせ 一般財団法人 品川ビジネスクラブ事務局  
TEL 5449-6557 / Email info@shinagawa-businessclub.jp  
URL http://shinagawa-businessclub.jp

### 基礎編 創業・新事業支援セミナー

創業・新事業開発の進め方、計画策定に必要な基礎知識を、実例  
を交えた講義を通して修得していただきます。

- 日時** ①9月24日(土)午後1時～3時50分 ②9月29日(木)午後6時～8時50分
- 会場** 品川産業支援交流施設(SHIP)4階・多目的ルーム
- 対象** ・都内在住の創業希望者・予定者・創業後5年以内の方  
・都内中小企業での第二創業希望の方  
・都内中小企業での新規事業開発予定の方
- 費用** 無料 **定員** 35名(先着順)
- 申し込み** ①または②のいずれかで、お申し込みください。  
品川区中小企業診断士会事務局  
E-mail: teru3box@aol.com または FAX 3787-9997
- 問い合わせ** 品川区中小企業診断士会事務局 TEL 3787-9997

### 小規模事業者のみならず 東京商工会議所の経営支援メニューをご活用ください!!

### マル経融資 無担保/無保証人/手数料不要

- 限度額 **2,000**万円(お申込みは10万円単位)
- 金利 **1.3%**(6月10日現在)
- 審査の結果、ご希望に添えない場合がございます。予めご了承ください。

東京商工会議所品川支部 TEL 5498-6211  
〒141-0033 品川区西品川1-28-3 区立中小企業センター4階

### 江戸・TOKYO 技とテクノの融合展2016

- 日時** 10月12日(水) 午前10時～午後5時
- 会場** 東京国際フォーラム 展示ホール(千代田区丸の内3-5-1)
- 内容** ブース展示、出展者プレゼンテーション、講演会等
- 入場無料**
- 講演会第1部** 午前11時～ 「これだけは知っておきたい法律知識」  
講師：弁護士 大澤 孝征氏
- 講演会第2部** 午後2時30分～ 「組織を活性化するコミュニケーション力」  
講師：明治大学文学部 教授 齋藤 孝氏

お問い合わせ先 東京信用保証協会 ビジネスフェア実行委員会事務局  
〒104-8470 東京都中央区八重洲2-6-17 TEL 3272-2070  
ホームページ http://www.cgc-tokyo.or.jp 融合展専用ページにアクセス!

### 求人活動 支援

#### 就業体験事業

## 職場実習受け入れ企業募集

就業意欲のある若者や育児等で一度退職し再就職を希望する女性の職場実習を受け入れ、社員として雇用する意欲のある中小企業を募集します。

対象企業/品川区内に本社か事業所を有する中小企業者  
実習受入までの流れ/①申込(採用意欲や求人内容の確認)→②職場見学(実習生と受け入れ企業とのマッチング)→③職場実習→④直接雇用(双方合意による)  
受入時期/10月頃~(2週間~最長3ヶ月)  
申し込み・問い合わせ/「品川区就業体験事業運営事務局」(株)マイナビ  
電話:5909-1958 FAX:5909-1970  
メール:com-staff\_shinagawa@mynavi.jp  
※本事業は、品川区が株式会社マイナビに委託し、行っている事業です。

## “就業支援コーディネーター”が 貴社の採用活動をアドバイスします

区の商工相談員が「就業支援コーディネーター」として、人材不足や求人活動に悩みを抱える区内中小企業を訪問し、自社の魅力の打ち出し方や現状の求人活動の見直し・提案など適宜アドバイスを行います。まずはお気軽にお問い合わせください。

問い合わせ 商業・ものづくり課就業担当 TEL 5498-6352

## 「高齢者向け合同就職面接会」 参加事業所募集!!

サポしながわ(無料職業紹介所)は、9月14日(水)にハローワーク品川とタイアップして「高齢者向け合同就職面接会」を開催します。

この合同就職面接会の募集内容はハローワークで公開しますので、多数の高齢者(おおむね55歳以上)の来場が期待されます。高齢者の優秀な人材募集には、ぜひこの合同就職面接会をご利用ください。

募集事業所 9事業所程度  
開催場所 品川区立中小企業センター 3階レクリエーションホール  
開催時間 午後1時~3時30分

※参加申し込みは8月26日(金)までをお願いします。



#### 申し込み・問い合わせ

サポしながわ無料職業紹介所  
西品川1-28-3(中小企業センター1階)  
TEL 5498-6357 FAX 5498-6358

## サポしながわ

「サポしながわ」は、品川区がバックアップし、品川区社会福祉協議会が推進する、概ね55歳以上の求職者のための無料職業紹介・相談窓口です。

## 品川区町会および自治会の活動活性化の推進に関する条例を施行しました。

品川区では203の町会・自治会が、地域コミュニティの核として活動を続けています。

この町会・自治会を中心に、区、区民、事業者がそれぞれの役割を果たすことで地域のつながりを強め、共助の精神に支えられた地域社会の実現をめざすため、「品川区町会および自治会の活動活性化の推進に関する条例」を施行しました。

#### ●条例のポイント

- ①地域コミュニティの維持と形成に重要な役割を果たしてきた町会・自治会の位置付けを明らかにします。
- ②区の責務を定めるとともに、区民・事業者に対して、町会・自治会の活動への参加協力を求めます。
- ③町会・自治会への加入と活動への参加を促進するためのしくみをつくります。

#### ●事業者の皆様へのお願い

事業者や事業所が存在する地域で行われる町会・自治会の活動や町会・自治会を支援する区の施策にご協力ください。

問い合わせ 品川区地域活動課地域支援係 TEL 5742-6690

## リユース(再生・再利用)に ご協力いただける 店舗を募集!

区では、これまでの区民の皆さんのご協力によりごみの減量に努めてきました。今後、資源循環型社会の推進を図るため、さらなるごみの減量が求められます。特に発生段階での抑制が必要です。そのため、区では、家具や電気製品等の修理・修繕をしていただける店舗を区民のみなさんにお知らせしてリユースを推進していきます。

ご協力いただける場合は、

電話・はがき、またはファックスで、店舗名(フリガナ)・扱っていただける物(家具など)・住所・電話番号を明記のうえ品川区清掃事務所〒141-0032 大崎1-14-1  
TEL 3490-7098  
FAX 3490-7041 まで

〈期限:8月29日(月)〉



## 健診は健康への投資です! 国保基本健診を受診しましょう!

【対象】品川区国民健康保険に加入の40歳から74歳の方(75歳以上は後期高齢者健診の対象)

【受診料】無料

【受診券】5月末に送付しています。紛失の場合は再発行も可能です。

【年度途中で国保に加入した方】受診希望の場合はお申し出ください。

【国保以外の保険に加入している方】ご自分が加入している保険者にお問い合わせください。

問い合わせ 国民健康保険の方.....品川区国保医療年金課保健指導係 TEL 5742-6902

75歳以上の方.....品川区国保医療年金課高齢者医療係 TEL 5742-6937

品川区国保以外の方.....ご自分が加入する医療保険者にお問い合わせください。



## がん検診・健康診査などのお知らせ(一部有料)

職場などで検診機会のない品川区民の方を対象に、右記の検診を実施しています。

検診の種類によって検診会場・日時などが異なります。詳しくは、区ホームページをご覧ください。健康課へお問い合わせください。

問い合わせ 品川区健康課 TEL 5742-6743



- 20歳からの健康診査(20歳~39歳) ※対象者へ受診券を送付  
28~30年度は16歳~19歳の女性も受診可
- 胃がん検診(予約制)....40歳以上
- 胃がんリスク検診※...50・55・60・65・70・75歳
- 肺がん検診(予約制)....40歳以上
- 大腸がん検診...40歳以上
- 乳がん検診(予約制)※...34歳以上の女性(偶数年齢時)
- 子宮がん検診※...20歳以上の女性(偶数年齢時)
- 喉頭がん検診(予約制)....40歳以上(喫煙者など)
- 前立腺がん検診...55歳以上の男性

## 測定器貸出について

環境課では騒音計、振動計、放射線測定器の貸出を行っています。

対象:区内在住・在勤者

期間:15日以内。

貸出方法:電話で貸出可能か確認し、ご来庁ください。

問い合わせ:品川区環境課指導調査係 TEL 5742-6751

### 日曜コンサート

8月21日(日) 第242回日曜コンサート

9月18日(日) 第243回日曜コンサート

会場 中小企業センター3階レクホール

時間 午後1時30分~3時

出演 品川クラシック音楽協会

問い合わせ 商業・ものづくり課 管理係 TEL 3787-3041

### 伝統工芸の実演

9月9日(金)・10日(土) 高橋 紀子【和裁】

会場 中小企業センター1階ロビー

時間 午前10時~午後4時

問い合わせ 商業・ものづくり課 管理係 TEL 5498-6335

### 品川&早川ふるさと交流

## 「マウントしながわ」 里山再生参加者募集

南アルプスの麓、森林作業に興味のある方で早川町へ行き作業することに意欲のある方を募集します。

日時/9月24日(土)~25日(日)午前7時30分  
区役所集合・午後5時30分解散、往復バス

宿泊/町営ヴィラ雨畑(温泉)

対象/森林作業、里山に興味のある区内在住在勤(18歳以上)で、山作業が可能な健脚の方3人(抽選)

参加費/7千円

申し込み/8月12日(金)(必着)までに、はがきか

問い合わせ FAXに「マウント」とし、参加者全員の住所、氏名(ふりがな)、年齢、性別、電話番号を品川区地域活動課市町村交流担当(〒140-8715、Fax5742-6877、TEL 5742-6856)へ

### 品川区では、自殺予防対策に取り組んでいます。

「大切な人は、悩んでいませんか?」  
~聴かせてください あなたの悩み~  
心がつらくなってしまったとき...  
悩みを抱えているのではないかと心配なとき...  
映画を鑑賞して一緒に考えてみませんか?

品川区自殺予防対策事業 映画上映会

## しあわせのパン 入場無料

日時 9月24日(土)午後1時30分~4時(開場午後1時)

場所 きゅりあん 1階 小ホール(品川区東大井5丁目18番1号)

対象 中学生以上の区民200名(抽選)

申し込み 9月1~14日(必着)の間に、往復はがき(1枚につき2名まで)で、全員の住所、氏名、年齢、電話番号を保健予防課へ

問い合わせ 〒140-8715 品川区保健予防課 TEL 5742-9152